

紐約市社區緊急應變資源

以下資源彙整了您的社區所需的中文緊急準備資料。

疏散中心

如果您被要求疏散，建議您前往疏散區域以外的朋友或親人家。如果您希望到公共疏散地點避難，請至下列清單*所列附近的任何疏散中心。

*請注意，這些地點可能會有異動。如需更多資訊，請上網瀏覽 NYC.gov/hurricanezones 或致電 311 (212-639-9675 提供視訊轉接服務，或 TTY：212-504-4115)。

社區分區資訊

警察局 (轄區)	消防局	社區會議廳
第一分局	第一分局	第一分局
第二分局	第二分局	第二分局
第三分局	第三分局	第三分局
第四分局	第四分局	第四分局
第五分局	第五分局	第五分局
第六分局	第六分局	第六分局
第七分局	第七分局	第七分局
第八分局	第八分局	第八分局
第九分局	第九分局	第九分局
第十分局	第十分局	第十分局
第十一分局	第十一分局	第十一分局
第十二分局	第十二分局	第十二分局
第十三分局	第十三分局	第十三分局
第十四分局	第十四分局	第十四分局
第十五分局	第十五分局	第十五分局
第十六分局	第十六分局	第十六分局
第十七分局	第十七分局	第十七分局
第十八分局	第十八分局	第十八分局
第十九分局	第十九分局	第十九分局
第二十分局	第二十分局	第二十分局
第二十一分局	第二十一分局	第二十一分局
第二十二分局	第二十二分局	第二十二分局
第二十三分局	第二十三分局	第二十三分局
第二十四分局	第二十四分局	第二十四分局
第二十五分局	第二十五分局	第二十五分局
第二十六分局	第二十六分局	第二十六分局
第二十七分局	第二十七分局	第二十七分局
第二十八分局	第二十八分局	第二十八分局
第二十九分局	第二十九分局	第二十九分局
第三十分局	第三十分局	第三十分局
第三十一分局	第三十一分局	第三十一分局
第三十二分局	第三十二分局	第三十二分局
第三十三分局	第三十三分局	第三十三分局
第三十四分局	第三十四分局	第三十四分局
第三十五分局	第三十五分局	第三十五分局
第三十六分局	第三十六分局	第三十六分局
第三十七分局	第三十七分局	第三十七分局
第三十八分局	第三十八分局	第三十八分局
第三十九分局	第三十九分局	第三十九分局
第四十分局	第四十分局	第四十分局
第四十一分局	第四十一分局	第四十一分局
第四十二分局	第四十二分局	第四十二分局
第四十三分局	第四十三分局	第四十三分局
第四十四分局	第四十四分局	第四十四分局
第四十五分局	第四十五分局	第四十五分局
第四十六分局	第四十六分局	第四十六分局
第四十七分局	第四十七分局	第四十七分局
第四十八分局	第四十八分局	第四十八分局
第四十九分局	第四十九分局	第四十九分局
第五十分局	第五十分局	第五十分局
第五十一分局	第五十一分局	第五十一分局
第五十二分局	第五十二分局	第五十二分局
第五十三分局	第五十三分局	第五十三分局
第五十四分局	第五十四分局	第五十四分局
第五十五分局	第五十五分局	第五十五分局
第五十六分局	第五十六分局	第五十六分局
第五十七分局	第五十七分局	第五十七分局
第五十八分局	第五十八分局	第五十八分局
第五十九分局	第五十九分局	第五十九分局
第六十分局	第六十分局	第六十分局
第六十一分局	第六十一分局	第六十一分局
第六十二分局	第六十二分局	第六十二分局
第六十三分局	第六十三分局	第六十三分局
第六十四分局	第六十四分局	第六十四分局
第六十五分局	第六十五分局	第六十五分局
第六十六分局	第六十六分局	第六十六分局
第六十七分局	第六十七分局	第六十七分局
第六十八分局	第六十八分局	第六十八分局
第六十九分局	第六十九分局	第六十九分局
第七十分局	第七十分局	第七十分局
第七十一分局	第七十一分局	第七十一分局
第七十二分局	第七十二分局	第七十二分局
第七十三分局	第七十三分局	第七十三分局
第七十四分局	第七十四分局	第七十四分局
第七十五分局	第七十五分局	第七十五分局
第七十六分局	第七十六分局	第七十六分局
第七十七分局	第七十七分局	第七十七分局
第七十八分局	第七十八分局	第七十八分局
第七十九分局	第七十九分局	第七十九分局
第八十分局	第八十分局	第八十分局
第八十一分局	第八十一分局	第八十一分局
第八十二分局	第八十二分局	第八十二分局
第八十三分局	第八十三分局	第八十三分局
第八十四分局	第八十四分局	第八十四分局
第八十五分局	第八十五分局	第八十五分局
第八十六分局	第八十六分局	第八十六分局
第八十七分局	第八十七分局	第八十七分局
第八十八分局	第八十八分局	第八十八分局
第八十九分局	第八十九分局	第八十九分局
第九十分局	第九十分局	第九十分局
第九十一分局	第九十一分局	第九十一分局
第九十二分局	第九十二分局	第九十二分局
第九十三分局	第九十三分局	第九十三分局
第九十四分局	第九十四分局	第九十四分局
第九十五分局	第九十五分局	第九十五分局
第九十六分局	第九十六分局	第九十六分局
第九十七分局	第九十七分局	第九十七分局
第九十八分局	第九十八分局	第九十八分局
第九十九分局	第九十九分局	第九十九分局
第一百分局	第一百分局	第一百分局

本市聯絡資訊

911：緊急事故

當您有立即危險或目擊犯罪時，請撥打 911。如果您受到嚴重傷害或身體發生危及生命的狀況，請撥打 911。

311：非緊急/市民服務

311 提供非緊急的市民服務以及市政府計劃相關資訊。如有緊急事故，請勿撥打 311。311 提供網路和電話服務：

- 上網至 NYC.gov/311 使用 311 網路服務。
- 傳簡訊至 311-692。
- 撥打 311 或紐約市以外地區撥打 (212) NEW-YORK (212) 639-9675。
- 透過 (212) NEW-YORK ((212) 639-9675) 的視訊轉接服務 (VRS) 聯絡我們。
- 使用 TTY 或文字電話撥打 (212) 504-4115 聯絡 311。

發生緊急事故之後

紐約市民有許多資源可供利用，尤其是在發生緊急事故之後。

LifeNet 如需心理健康資訊、轉介或需要找人諮詢，請撥打紐約市的 24 小時保密心理 健康熱線。 <ul style="list-style-type: none">英語和其他語言：1-800-LIFENET (1-800-543-3638) (TTY：212-982-5284)西班牙語：1-877-AYUDESE (1-877-298-3373)國語、廣東話和韓語：1-877-990-8585	大紐約地區美國紅十字會 1-877-RED-CROSS (1-877-733-2767) www.nyredcross.org	UJA 聯盟 1-877-852-6951 www.ujafedny.org
災後心理重建專線 1-800-985-5990 簡訊：請傳簡訊 “TalkWithUs” 或 “Hablamos” 至 66746 http://disasterdistress.samhsa.gov	紐約災難宗教援助服務中心 212-669-6100 www.nydis.org	紐約關懷機構 (New York Cares) 212-228-5000 www.newyorkcares.org
救世軍：大紐約地區分部 212-337-7424 www.ny.salvationarmy.org	紐約市救災義工組織 (NYC VOAD) 212-402-1102 www.nycvoad.org info@nycvoad.org	紐約天主教移民服務中心 1-800-744-7900 www.catholiccharitiesny.org
		布魯克林和皇后區天主教慈善機構 718-722-6223 www.ccbq.org dcm@ccbq.org

認識各項紐約市政府計劃

除非另有註明，否則請撥打 311 (212-639-9675 提供視訊轉接服務，或 TTY：212-504-4115)，或使用 NYC.gov 聯絡市政府機關。

- 上網至 NYC.gov/readyny，瞭解如何透過**準備好紐約計劃**做好緊急準備工作並索取資料。
- 上網至 NYC.gov/partnersinpreparedness，瞭解如何透過**準備夥伴計劃**做好組織的緊急準備工作。
- 上網至 NYC.gov/citizencorpss，瞭解如何透過紐約市民合作計劃構築更安全、更強大以及做好準備的紐約市。
- 上網至 NYC.gov/cert，瞭解**紐約市社區應急小組 (CERT) 計劃**以及這些志工如何協助鄰里做好不同災難的準備工作。
- 上網至 NYC.gov/communityspacesurvey 瞭解如何透過**紐約市社區空間調查網路**登記社區空間。
- 上網至 NYC.gov/notifynyc，登記**通知紐約市**這項紐約市官方緊急應變通知計劃。
- 上網至 www.advancewarningsystemnyc.org 登記加入**預警系統**，方便殘障和身心不便人士接收緊急狀況訊息。

NYC
Emergency
Management

透過
Twitter 和 Facebook
@nycoem
/NYCEmergencyManagement
掌握紐約市緊急應變管理資訊